


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRING/ **ET** ELI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARSEKTLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto/ **LT** Mes atsakingai pareiškiame, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taħt ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto,/ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan,/ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	Scania Medium BT



Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařízení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcții/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar/ **NO** Funksjoner

Bluetooth®, CD Drive, Tuner (AM, FM)

Other accessories

EN Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie/ **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

5.0

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

1009



Notified body
DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynnt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan
PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany
EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number: 17-111318-01 Date: 2017-06-14

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiziti neċessarji meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymogi dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)


The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju sukladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykđant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformităţii au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: Encrypted_G0M20911-2700-L LVD-Report.pdf	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Report_Health_Scania_BT_NF.pdf	3.1a
EN 55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: U4138_CE EMC_0.pdf Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 301 489-17 V3.2.0	ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 17: Specific conditions for Broadband Data Transmission Systems; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE EMC_0.pdf Report: G0M20911-2700-E-16 rev.Jan10.pdf	3.1b



Standard	Title	Article
EN 300 328 V2.1.1	Wideband transmission systems; Data transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band and using wide band modulation techniques; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE_RADIO_0.pdf Report: G0M20911-2700-T-45 Radio Test Report Scania.pdf	3.2
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE_RADIO_0.pdf	3.2

Assessment	Assessment_Scania_Med_BT_2016_04_21_A.pdf Risk_Assessment_RED_Scania NF_2017_06_13_s.pdf
------------	---

Hildesheim, 2017-06-14

Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel

 Dr. Sven Ost
Executive Vice President


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING/ **ET** ELI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARERKLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornosti izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto./ **LT** Mes atsakingai pareiškiame, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taħt ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto./ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan./ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	Scania MP 88 Medium


Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařízení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcțiile/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar/ **NO** Funksjoner

CD Drive, Tuner (AM, FM)

Other accessories

EN Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie/ **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

5.0

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

0615



Notified body
<p>DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynnt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan</p>
<p>PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany</p>
<p>EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number: 17-111318_02 Date: 2017-06-14</p>

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiżiti neċessarji meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymagania dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)



The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju sukladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykiant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: Encrypted_G0M20911-2700-L LVD-Report.pdf	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Report_Health_Scania_NF.pdf	3.1a
EN 55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: U4138_CE EMC_0.pdf Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE_RADIO_0.pdf	3.2



Assessment	Assessment_Scania_Med_BT_2016_04_21_A.pdf Risk_Assessment_Scania NF_2017_06_13_s.pdf
-------------------	---

Hildesheim, 2017-06-14

Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Sven Ost', written over a horizontal line.

Dr. Sven Ost
Executive Vice President


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING/ **ET** EI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAAITIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGINYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARERKLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto./ **LT** Mes atsakingai pareiškiamo, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taht ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto./ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan,/ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	Scania TIP

Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařizení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlvarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcțiile/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar/ **NO** Funksjoner

Bluetooth®, GPS, Tuner, USB (for service only)

Other accessories

EN Zubehör/ **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

-

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie/ **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar/ **NO** Maskinwareversjon

1941

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar/ **NO** Programwareversjon

12.11

Notified body
<p>DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan</p>
<p>PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany</p> <p>EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number:17-111320 Date: 2017-06-14</p>

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiziti neċessarji meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymagania dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)

The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju sukladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykdanat atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: G0M-1112-1627-SE001X-V01 ***_Safety.pdf	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: 7620000074_hel_42_***_mit_BT.pdf	3.1a
EN 55020:	 Report: S2241_CE_EMCC_0.pdf Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMCC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMCC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMCC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 301 489-17 V3.2.0	ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 17: Specific conditions for Broadband Data Transmission Systems; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU Report: U4137_CE_EMCC_0_signed.pdf Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMCC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b



Standard	Title	Article
EN 301 489-19 V2.1.0	Electro-magnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 19: Specific conditions for Receive Only Mobile Earth Stations (ROMES) operating in the 1,5 GHz band providing data communications and GNSS receivers operating in the RNSS band (ROGNSS) providing positioning, navigation, and timing data Report: U4137_CE EMC_0_signed.pdf Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 300 440 V2.1.1	Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short range devices; Radio equipment to be used in the 1 GHz to 40 GHz frequency range; Part 2: Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive Report: G0M-1112-1627-ES03-V01 *** Radio Test 51-52+68-76.pdf	3.2
EN 300 328 V2.1.1	Wideband transmission systems; Data transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band and using wide band modulation techniques; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4137_CE_RADIO_0.pdf Report: G0M-1112-1627-ES03-V01 *** Radio Test 51-52+68-76.pdf	3.2
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4137_CE_RADIO_0.pdf	3.2

Assessment	Risk_Assessment_RED_***_s.pdf
------------	-------------------------------

Hildesheim, 2017-06-16

Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel

 Dr. Sven Ost
 Executive Vice President


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING/ **ET** ELI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉG NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARERKLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto/ **LT** Mes atsakingai pareiškiamo, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taħt ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto,/ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan,/ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	Dover USB40 US Dover USB40 EU Calais USB40 US Calais USB40 EU


Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уред/ **CS** Typ zařizení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútvarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcțiile/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar/ **NO** Funksjoner

CAN, Tuner, USB (for service only)

Other accessories

EN Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Příslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

-

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie / **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

8638503233



Software version	
DE Softwarestand/ FR Version du logiciel/ EL Έκδοση λογισμικού/ BG Версия на софтуера/ CS Verze softwaru/ DA Software-version/ ET Tarkvaraversioon/ ES Versión de software/ FI Ohjelmistoversio/ HR Verzija softvera/ HU Szoftver verzió/ IT Versione software/ LT Programinės įrangos versija/ LV Programmatūras versija/ MT Verżjoni ta' softwer/ NL Software-versie/ PL Wersja software/ PT Versão do software/ RO Versiunea software/ SV Programvaruversion/ SL Različica programske opreme/ SK Verzia softvéru/ IS Útgáfa hugbúnaðar / NO Programvareversjon	
Dover USB40 US	V0609
Dover USB40 EU	V0609
Calais USB40 US	0609
Calais USB40 EU	0609

Notified body	
DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynnt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan	
PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany	
EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number: 17-111386 Date: 2017-06-20	

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetészerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiziti neċessarji meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymogi dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv
(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)

The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju skladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykdant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmistað var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: S122441E1.pdf	3.1a
EN 62479:2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Health_Truck 2010_6092-02_06_Dover_Calais.pdf	3.1a
55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement (IEC/CISPR 20:2006) Report: Q4185_01_CE_0_signed.pdf Report: Q4187_01_CE_0_signed.pdf Report: P5031_01_CE EMC_01_signed.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Electromagnetic compatibility of multimedia equipment – Emission Requirements Report: P5031_01_CE EMC_01_signed.pdf Report: S2162_CE EMC_0_signed(1).pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: U5172_CE EMC_0(1).pdf	3.1b



Standard	Title	Article
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U5172_CE_RADIO_0(1).pdf	3.2

Assessment	Report: Risk_Assessment_Truck2010_Family 6092-02_s.pdf
-------------------	---

Hildesheim, 2017-06-21

Author: CM/QMM2-
EMV-Dargel

Dr. Sven Ost
Executive Vice President



EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRING/ **ET** EU VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAAITIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGNYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARSEKTLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto,/ **LT** Mes atsakingai pareiškiame, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taht ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto,/ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan,/ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
<p>DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn</p>	<p>CCD Professional</p>

Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařízení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcții/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar/ **NO** Funksjoner

CAN, Tuner, USB (for service only)

Other accessories

EN Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Příslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

CCS Premium; HW: 8638513989; SW: 140725 or 150310
CPA 811; HW: 8638500206; SW: 120615
CPA 2011; HW: 8638500206; SW: 120615

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie/ **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

8638510244

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

121226

Notified body

DE Notifizierte Stelle/ **FR** Service notifié/ **EL** Κοινοποιημένος οργανισμός/ **BG** Нотифициран орган/ **CA** Notifikovaný orgán/ **DA** Notificeret organ/ **ET** Teavitatud asutus/ **ES** Organismo notificado/ **FI** Ilmoitettu laitos/ **HR** Prijavljeno tijelo/ **HU** Bejelentett szervezet/ **IT** Organismo notificato/ **LT** Paskelbtoji įstaiga/ **LV** Pilnvarotā iestāde/ **MT** L-awtorità notifikata/ **NL** Ingelichte instantie/ **PL** Nazwa jednostki notyfikowanej/ **PT** Organismo notificado/ **RO** Autoritatea notificată/ **SV** Notificerat organ/ **SL** Notificirano mesto/ **SK** Notifikovaný orgán/ **IS** Tilkynnt stofa/ **NO** Teknisk kontrollorgan

PHOENIX TESTLAB GmbH
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

EU Identification Number 0700
EU Type Examination Number: 17-111379
Date: 2017-06-19

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiziti neċessarji meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymogi dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)

The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju skladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykiant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: S110734E1_CCD-Safety.pdf	3.1a
EN 62479:2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Health_Report_CCD_Professional_BT.pdf	3.1a
55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement (IEC/CISPR 20:2006) Report: F110734E3_Proline-System_EMV.pdf	3.1b
EN 55032: 2015	Electromagnetic compatibility of multimedia equipment – Emission Requirements Report: F110734E3_Proline-System_EMV.pdf Report: F113551E1_pb_Proline_3.pdf	3.1b

Standard	Title	Article
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: U518x_CE EMC_0.pdf Report: F110734E3_Proline-System_EMV.pdf Report: F113551E1_pb_Proline_3.pdf	3.1b
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U5181_CE_RADIO_0.pdf	3.2

Assessment	Risk_Assessment_RED_Proline3_s.pdf
-------------------	---

Hildesheim, 2017-06-20

Author: CM/QMM2-EMV-Dargel



Jörg Pollak
Executive Vice President


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRING/ **ET** ELI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARSEKTLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto,/ **LT** Mes atsakingai pareiškiame, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taht ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto,/ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan,/ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	CRD 47
---	---------------



Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařizení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készülék típus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcțiile/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar/ **NO** Funksjoner

Tuner

Other accessories

DE Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie / **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

PCB: 8 638 206 216

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

18.05


Notified body

DE Notifizierte Stelle/ **FR** Service notifié/ **EL** Κοινοποιημένος οργανισμός/ **BG** Нотифициран орган/ **CA** Notifikovaný orgán/ **DA** Notificeret organ/ **ET** Teavitatud asutus/ **ES** Organismo notificado/ **FI** Ilmoitettu laitos/ **HR** Prijavljeno tijelo/ **HU** Bejelentett szervezet/ **IT** Organismo notificato/ **LT** Paskelbtoji įstaiga/ **LV** Pilnvarotā iestāde/ **MT** L-awtorità notifikata/ **NL** Ingelichte instantie/ **PL** Nazwa jednostki notyfikowanej/ **PT** Organismo notificado/ **RO** Autoritatea notificată/ **SV** Notificerat organ/ **SL** Notificirano mesto/ **SK** Notifikovaný orgán/ **IS** Tilkynnt stofa/ **NO** Teknisk kontrollorgan

PHOENIX TESTLAB GmbH
Königswinkel 10
D-32825 Blomberg, Germany

EU Identification Number 0700
EU Type Examination Number: 17-111321
Date: 2017-07-01

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-reqwiziti neċessarari meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymogi dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)



The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju skladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykiant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: M1900001.PDF	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Health_CRD47_s.pdf	3.1a
EN 55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement; Report: LA061_01_0.pdf	3.1b
EN 55032: 2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: LA061_01_0.pdf	3.1b
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: Projekt_17-1-0118201_Car Radio_Testreport.pdf	3.2

Assessment	Risk_Assessment_CRD47_2017_06_29_s.pdf
-------------------	---

Hildesheim, 2017-07-14

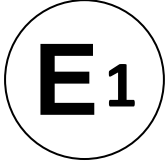
Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel

Dr. Sven Ost
Executive Vice President



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg



MITTEILUNG

ausgestellt von:

Kraftfahrt-Bundesamt

über die Erweiterung einer Genehmigung
eines Typs einer elektrischen/elektronischen Unterbaugruppe nach der
Regelung Nr. 10 einschließlich Änderung Nr. 05 Ergänzung 01

COMMUNICATION

issued by:

Kraftfahrt-Bundesamt

of the extension of an approval
of a type of electrical/electronic sub-assembly with regard to
Regulation No. 10 including amendment No 05 supplement 01

Nummer der Genehmigung: **056573**
Approval No.:

Erweiterung Nr.: **07**
Extension No.:

1. Fabrikmarke (Handelsname des Herstellers):
Make (trade name of manufacturer):
Bosch
2. Typ:
Type:
Scania TIP

Ausführung(en):

Version(s):

**verschiedene Ausführungen, Einzelheiten siehe Anhang A zum
Beschreibungsbogen**

several versions, for details see enclosure A of the information document

Handelsbezeichnung(en):

General commercial description(s):

entfällt

not applicable



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Nummer der Genehmigung: 056573
Approval No.:

Erweiterung Nr.: 07
Extension No.:

3. Merkmale zur Typidentifizierung, sofern am Bauteil vorhanden:
Means of identification of type, if marked on the component:
Typnummer
type number

Einzelheiten siehe Anhang A zum Beschreibungsbogen
for details see enclosure A of the information document
- 3.1 Anbringungsstelle dieser Merkmale:
Location of that marking:
auf der Gehäuseseite
on the side of the housing
4. Klasse der Fahrzeuge:
Category of vehicle:
entfällt
not applicable
5. Name und Anschrift des Herstellers:
Name and address of manufacturer:
Robert Bosch Car Multimedia GmbH
DE-31139 Hildesheim
6. Bei Bauteilen und selbständigen technischen Einheiten, Lage und Anbringungsart des ECE-Genehmigungszeichens:
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the ECE approval-mark:
Klebeschild auf der Gehäuseseite
adhesive label on the side of the housing
7. Anschrift(en) der Fertigungsstätte(n):
Address(es) of assembly plant(s):
Robert Bosch (Malaysia) Sdn Bhd
MY-11900 Bayan Lepas, Penang

BOSCH CAR MULTIMEDIA PORTUGAL, S.A.
PT-4705-820 Braga
8. Zusätzliche Angaben (erforderlichenfalls):
Additional information (where applicable):
siehe Anlage
see appendix



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Nummer der Genehmigung: 056573
Approval No.:

Erweiterung Nr.: 07
Extension No.:

9. Für die Durchführung der Prüfungen zuständiger technischer Dienst:
Technical service responsible for carrying out the tests:
PHOENIX TESTLAB GMBH
DE-32825 Blomberg
10. Datum des Prüfprotokolls:
Date of test report:
18.05.2017
11. Nummer des Prüfprotokolls:
Number of test report:
E170889D1
12. Gegebenenfalls Bemerkungen:
Remarks (if any):
siehe Anlage
see appendix
13. Ort: **DE-24932 Flensburg**
Place:
14. Datum: **30.05.2017**
Date:
15. Unterschrift: **Im Auftrag**
Signature:

Jörg Burgkhardt





Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

4

Nummer der Genehmigung: 056573
Approval No.:

Erweiterung Nr.: 07
Extension No.:

16. Das Inhaltsverzeichnis der bei den zuständigen Behörden hinterlegten Typpgenehmigungsunterlagen, die auf Antrag erhältlich sind, liegt bei.
The index to the information package lodged with the approval authority, which may be obtained on request is attached.
1. Anlage zur ECE-Typpgenehmigungs-Mitteilung
Appendix to the ECE type-approval communication
 2. Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen
Index to the information package
 3. Beschreibungsunterlagen
Information package
17. Grund oder Gründe für die Erweiterung der Genehmigung:
Reason(s) of extension of approval:
weitere Ausführungen kommen hinzu
further versions are added
- Anpassung an die Änderungsserie 05 der Regelung**
adaption to the 05 series of amendments of the regulation



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Anlage Appendix

zur ECE-Typgenehmigungs-Mitteilung Nr. **056573, Erweiterung 07** betreffend die
Typgenehmigung einer elektrischen/elektronischen Unterbaugruppe nach der Regelung Nr.
10

to ECE type-approval certificate No. **056573, Extension 07** concerning the type-approval of
an electric/electronic sub-assembly under Regulation No. 10

1. Ergänzende Angaben:
Additional information:
 - 1.1. Nennspannung des elektrischen Systems:
Electric system rated voltage:
12V
 - 1.2. Diese EUB kann für jeden Fahrzeugtyp mit folgenden Einschränkungen verwendet werden:
This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions:
alle Fahrzeugtypen mit einem 12V - Bordnetz und Batterie(-) an der Karosserie
all vehicle types with a 12V - electrical wiring and battery(-) at the body
 - 1.2.1. Einbauvorschriften (gegebenenfalls):
Installation conditions, if any:
die Einbauvorschriften sind der Einbauanleitung zu entnehmen
the installation conditions have to be gathered from the installation instructions
 - 1.3. Diese EUB kann nur für die folgenden Fahrzeugtypen verwendet werden:
This ESA can only be used on the following vehicle types:
entfällt
not applicable
 - 1.3.1. Einbauvorschriften (gegebenenfalls):
Installation conditions, if any:
entfällt
not applicable
 - 1.4. Angewandte(s) spezielle(s) Prüfverfahren und Frequenzbereiche zur Ermittlung der Störfestigkeit:
The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were:
siehe Prüfbericht Nr.: vom:
see technical Report: from:
E170889D1 **18.05.2017**



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Nummer der Genehmigung: 056573
Approval No.:

Erweiterung Nr.: 07
Extension No.:

- 1.5. Nach ISO 17025 akkreditiertes und von der (gemäß dieser Richtlinie zuständigen) Genehmigungsbehörde anerkanntes Prüflabor, das für die Durchführung der Prüfungen zuständig ist:
Laboratory accredited to ISO 17025 and recognised by the Approval Authority (for the purpose of this Directive) responsible for carrying out the test:
PHOENIX TESTLAB GMBH
DE-32825 Blomberg

2. Bemerkungen:
Remarks:
entfällt
not applicable



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen Index to the information package

Zum ECE-Typgenehmigungsbogen Nr.: **056573** Erweiterung Nr.: **07**
To ECE approval certificate No.: Extension No.:

Ausgabedatum: **03.05.2012** letztes Änderungsdatum: **30.05.2017**
Date of issue: last date of amendment:

1. Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung
Collateral clauses and instruction on right to appeal
2. Beschreibungsbogen Nr.: Datum:
Information document No.: Date:
001/12 **17.04.2012**
001/12 Änderungsstand 007 **09.05.2017**
3. Prüfbericht(e) Nr.: Datum:
Test report(s) No.: Date:
G0M-1112-1626-EA01-V01 **23.04.2012**
123535 **12.09.2012**
130753 (Stellungnahme/advisory opinion) **23.02.2013**
133994 **05.09.2013**
142451 **23.05.2014**
150605 **11.03.2015**
154297 **10.02.2016**
E170889D1 **18.05.2017**
4. Liste der Änderungen: Datum:
List of modifications.: Date:
siehe Seite 2 des Prüfberichtes **18.05.2017**
see page 2 of the test report



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Nummer der Genehmigung: **056573**
Approval No.:

Erweiterung Nr.: **07**
Extension No.:

- Anlage -

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

Nebenbestimmungen

Jede Einrichtung, die dem genehmigten Typ entspricht, ist gemäß der angewendeten Vorschrift zu kennzeichnen.

Das Genehmigungszeichen lautet wie folgt:



Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Änderungen an den Einzelerzeugnissen sind nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Kraftfahrt-Bundesamtes gestattet.

Änderungen der Firmenbezeichnung, der Anschrift und der Fertigungsstätten sowie eines bei der Erteilung der Genehmigung benannten Zustellungsbevollmächtigten oder bevollmächtigten Vertreters sind dem Kraftfahrt-Bundesamt unverzüglich mitzuteilen.

Verstöße gegen diese Bestimmungen können zum Widerruf der Genehmigung führen und können überdies strafrechtlich verfolgt werden.

Die Genehmigung erlischt, wenn sie zurückgegeben oder entzogen wird, oder der genehmigte Typ den Rechtsvorschriften nicht mehr entspricht. Der Widerruf kann ausgesprochen werden, wenn die für die Erteilung und den Bestand der Genehmigung geforderten Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wenn der Genehmigungsinhaber gegen die mit der Genehmigung verbundenen Pflichten - auch soweit sie sich aus den zu dieser Genehmigung zugeordneten besonderen Auflagen ergeben - verstößt oder wenn sich herausstellt, dass der genehmigte Typ den Erfordernissen der Verkehrssicherheit oder des Umweltschutzes nicht entspricht.

Das Kraftfahrt-Bundesamt kann jederzeit die ordnungsgemäße Ausübung der durch diese Genehmigung verliehenen Befugnisse, insbesondere die genehmigungsgerechte Fertigung sowie die Maßnahmen zur Übereinstimmung der Produktion, nachprüfen. Es kann zu diesem Zweck Proben entnehmen oder entnehmen lassen. Dem Kraftfahrt-Bundesamt und/oder seinen Beauftragten ist ungehinderter Zutritt zu Produktions- und Lagerstätten zu gewähren.

Die mit der Erteilung der Genehmigung verliehenen Befugnisse sind nicht übertragbar. Schutzrechte Dritter werden durch diese Genehmigung nicht berührt.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

- Attachment -

Collateral clauses and instruction on right to appeal

Collateral clauses

All equipment which corresponds to the approved type is to be identified according to the applied regulation.

The approval identification is as follows: - see German version -

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. Changes in the individual production are only allowed with express consent of the Kraftfahrt-Bundesamt.

Changes in the name of the company, the address and the manufacturing plant as well as one of the parties given the authority to delivery or authorised representative named when the approval was granted is to be immediately disclosed to the Kraftfahrt-Bundesamt.

Breach of this regulation can lead to recall of the approval and moreover can be legally prosecuted.

The approval expires if it is returned or withdrawn or if the type approved no longer complies with the legal requirements. The revocation can be made if the demanded requirements for issuance and the continuance of the approval no longer exist, if the holder of the approval violates the duties involved in the approval, also to the extent that they result from the assigned conditions to this approval, or if it is determined that the approved type does not comply with the requirements of traffic safety or environmental protection.

The Kraftfahrt-Bundesamt may check the proper exercise of the conferred authority taken from this approval at any time. In particular this means the compliant production as well as the measures for conformity of production. For this purpose samples can be taken or have taken. The employees or the representatives of the Kraftfahrt-Bundesamt may get unhindered access to the production and storage facilities.

The conferred authority contained with issuance of this approval is not transferable. Trade mark rights of third parties are not affected with this approval.

Instruction on right to appeal

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg.**

Robert Bosch Car Multimedia GmbH	Beschreibungsmappe Anhang 2B	Nr. 001/12
hinsichtlich der Typgenehmigung für eine elektrische / elektronische Unterbaugruppe (EUB) in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit nach der UNECE-Regelung Nr. 10 (Revision 5)		

Fabrikmarke (Firmenname des Herstellers): Bosch

Bezeichnung und Typ: Scania TIP

Ausgabedatum: 09.05.2017

Änderungsstand: 007
Siehe Anhang A

Inhalt:

Beschreibungsbogen Nr. 001/12

Schaltbilder, Layouts und Bestückungspläne und
sonstige Gerätebeschreibungen
siehe Anhang A.

Informationsdokument Nr. / Information Document No: 001/12

hinsichtlich der Typgenehmigung für eine elektrische/elektronische

Unterbaugruppe (EUB) in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit (ECE-R 10) /

for type approval of an electric/electronic sub-assembly with respect to electromagnetic compatibility (ECE-R 10)

0.	Allgemein	Navigationssystem mit GPS-Empfänger, CD-MP3 Laufwerk, USB-Audio Eingang, Rundfunkempfänger, SD-Karte mit Kartenmaterial zur Navigation, Bluetooth®, CAN-Bus, der mit dem Fahrzeug verbunden ist. 12 V-Geräte für Busse oder LKW.
1.	Marke / <i>Make</i>	Bosch
2.	Typ / <i>Type</i>	Scania TIP
	Varianten des Typs / <i>variants of the type</i>	siehe Anhang A
3.	Art der Kennzeichnung des Typs / <i>Means of identification of type</i>	Typschild mit Typnummer <i>Typesticker with type number</i>
3.1	Stelle, an der die Kennzeichnung angebracht ist / <i>Location of that marking</i>	auf der Gehäusesseite <i>on the side of housing</i>
4.	Name und Anschrift des Herstellers / <i>Name and address of manufacturer</i>	Robert Bosch Car Multimedia GmbH Robert-Bosch-Str. 200 31139 Hildesheim
5.	Stelle, an der das Genehmigungszeichen angebracht wird, und Art der Anbringung / <i>Location and method of affixing of the EC approval mark</i>	Klebeschild auf Gehäusesseite sticker on the side of housing
6.	Namen und Anschriften der Montagebetriebe / <i>Names and addresses of assembly plants</i>	BOSCH CAR MULTIMEDIA PORTUGAL, S.A. Rua Max Grundig 35 PT-4705-820 Braga Portugal Robert Bosch (Malaysia) Free Trade Zone 11900, Bayan Lepas, Penang Malaysia
7.	Diese EUB wird genehmigt als / <i>This ESA shall be approved as a</i>	Bauteil / <i>component</i>
8.	Beschränkungen hinsichtlich der Verwendung und Einbaubedingungen / <i>Any restrictions of use and conditions for fitting</i>	Betriebsspannung 12 V Power supply 12 V

- | | | |
|-----|--|---|
| 9. | Nennspannung des elektrischen Systems /
<i>Electrical system rated voltage</i> | 12 V neg Masse /
<i>ground</i> |
| | <i>Nur zutreffend für Ladesysteme /
Only applicable for charging systems</i> | |
| 10. | Ladegerät an Bord / extern
<i>Charger on board / external</i> | Nicht zutreffend
<i>Not applicable</i> |
| 11. | Ladestrom: Gleichstrom / Wechselstrom
(Anzahl Phasen, Frequenz)
<i>Charging current: direct / alternating current
(number of phases / frequency)</i> | Nicht zutreffend
<i>Not applicable</i> |
| 12. | Maximaler Nennstrom (jeder Modus, falls notwendig)
<i>Maximal nominal current (in each mode if necessary)</i> | Nicht zutreffend
<i>Not applicable</i> |
| 13. | Nominale Nennspannung
<i>Nominal charging voltage</i> | Nicht zutreffend
<i>Not applicable</i> |
| 14. | Grundfunktionen der EUB-Schnittstelle (z.B. L1/L2/L3/N/PE/Control Pilot)
<i>Basic ESA interface functions (ex. L1/L2/L3/N/PE/control pilot)</i> | Nicht zutreffend
<i>Not applicable</i> |
| 15. | Minimaler R _{sce} -Wert | Nicht zutreffend
<i>Not applicable</i> |

Verzeichnis der zur Beschreibung der EUB beigefügten Unterlagen / Table of documents for description of ESA

Nr. / No.	Inhalt / Content	Dokumenten- / Zeichnungsnr. / Document / Drawing No.	Ausgabedatum / Date of issue	Letztes Änderungsdatum / Last Change Date	Seitenanzahl / Number of Pages
4.1	Gesamtzeichnung MAN MMT	7620000067EA	03.04.2014	---	1
4.2	Stickerzeichnung MAN MMT	8637102264	04.04.2014	---	1
4.3	Stickerzeichnung MAN MMT	8637102265	04.04.2014	---	1
4.4	Gesamtzeichnung MAN MMT	7620000068EA	03.04.2014	---	1
4.5	Stickerzeichnung MAN MMT	8637102266	04.04.2014	---	1
4.6	Stickerzeichnung MAN MMT	8637102267	04.04.2014	---	1
4.7	Gesamtzeichnung MAN MMT Coach	7620350019EA	04.04.2014	---	1



Nr. / No.	Inhalt / Content	Dokumenten- / Zeichnungsnr. / Document / Drawing No.	Ausgabedatum / Date of issue	Letztes Änderungsdatum / Last Change Date	Seitenanzahl / Number of Pages
4.8	Stickerzeichnung MAN MMT Coach	8637102268	04.04.2014	---	1
4.9	Stickerzeichnung MAN MMT Coach	8637102269	04.04.2014	---	1
4.10	Gesamtzeichnung MAN MMT Coach	7620350020EA	04.04.2014	---	1
4.11	Stickerzeichnung MAN MMT Coach	8637102270	04.04.2014	---	1
4.12	Stickerzeichnung MAN MMT Coach	8637102271	04.04.2014	---	1
4.13	Gesamtzeichnung Scania TIP	7620000057EA	04.04.2014	---	1
4.14	Stickerzeichnung Scania TIP	8637102273	04.04.2014	---	1
4.15	Stickerzeichnung Scania TIP	8637102272	04.04.2014	---	1
5.1	Gesamtzeichnung DAF MMT	7620000099EA	11.02.2015	---	1
5.2	Stickerzeichnung DAF MMT	8637102567	11.02.2015	---	1
5.3	Datenblatt für den Typsticker	8637102568	11.02.2015	---	1
5.4	Gesamtzeichnung Scania TIP	7620000058EA	11.02.2015	---	1
5.5	Stickerzeichnung Scania TIP	8637102565	11.02.2015	---	1
5.6	Datenblatt für den Typsticker	8637102566	11.02.2015	---	1
5.7	Spezifikation Pioneer S11.5 Single CD Mechanism	S11.5 SCD Mechanism Module Specification Parts Number: 8638813514 8638813517 8638813513 8638813518 8638813521 8638813516	05.09.2011	18.06.2012	43
6.1	Platinenlayout 8 638 511 945	Switch-PCB	30.05.2012	---	2
7.1	Gesamtzeichnung Scania TIP	7620000059EA	09.05.2016	---	1
7.2	Stickerzeichnung Scania TIP	8637103073	21.12.2016	06.04.2017	1
7.3	Datenblatt für den Typsticker	8637103074	21.12.2016	---	1

Hinweis zu Nr.: Die Zahl vor dem Punkt zeigt, zu welcher Änderung die Dokumente gehören.
0.x = Erstanmeldung, 1.x = 1te Nachmeldung.

Anhang A:
Beschreibung der EUB, die ausgewählt wurde, den Typ zu repräsentieren.

Für die Ausstellung des Mitteilungsblatts über die Typgenehmigung vom Hersteller oder den beauftragten/akkreditierten Labors eingereichte(r) Prüfbericht(e).
Prüfberichte siehe Tabelle Anhang A

Anhang A
Erzeugnisse die zu dieser Typgenehmigung gehören:

Nr.	Name	Typnummer	Funktionen	Geprüft	Prüfberichte Schaltbilder, Layouts, Bestückungspläne,	Datum des Antrags	Prod. ein- ge- stellt
1	Scania TIP	7 620 000 063	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr 3	17.04.2012	---
		AT-Gerät 7 620 900 504	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein	Main PCB: Wie Nr. 3 Connector PCB: Wie Nr. 3 Switch PCB: 8 638 501 642 Video Out PCB: None CD-Drive: DXM-9050VRC 8 638 813 484 Bestückungsvarianten und Switch-PCB variante (andere Tasteranordnung) nicht EMV- relevant im Vergleich zu Nr.3. Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609		
2	MAN MMT	7 620 000 064	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	17.04.2012	---
		AT-Gerät 7 620 900 502	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein	Main PCB: Wie Nr. 3 Connector PCB: Wie Nr. 3 Switch PCB: Wie Nr. 3 Video Out PCB: None CD-Drive: DXM-9050VRC 8 638 813 484 Bestückungsvarianten nicht EMV- relevant im Vergleich zu Nr. 3. Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609		
3	MAN MMT Coach	7 620 350 012	Navigationsgerät	Ja	Prüfbericht Nr. GOM-1112-1626-EA01-V01	17.04.2012	---
		AT-Gerät 7 620 900 582	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein	Main PCB: 8 638 501 941 Connector PCB: 8 638 501 513 Switch PCB: 8 638 511 945 Video Out PCB: 8 638 502 095 CD-Drive: DXM-9050VRC 8 638 813 484 Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609		

R10 056573, Etw. 07



Nr.	Name	Typnummer	Funktionen	Geprüft	Prüfberichte Schaltbilder, Layouts, Bestückungspläne,	Datum des Antrags	Prod. ein- ge- stellt	
4	DAF MMT	7 620 000 065	Navigationsgerät	Nein	Prüfbericht: 123535 der PHOENIX TESTLAB GmbH Main PCB: 8 638 501 941 Connector PCB: 8 638 501 513 Switch PCB: 8 638 501 832 CD-Drive: DXM-9050VRC 8 638 813 484	29.08.2012	---	
		AT-Gerät 7 620 900 546	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Leiterplatte hinzu: Switch PCB: 8 638 505 461	22.08.2013	---
				Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
5	MAN MMT mit BT	7 620 000 074	Navigationsgerät	Nein	Prüfbericht: 130753 der PHOENIX TESTLAB GmbH Wie Nr. 2	21.02.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 583	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
6	MAN MMT ohne BT	7 620 000 075	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 2	21.02.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 584	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
7	Neoplan MMC mit BT	7 620 350 015	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	21.02.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 585	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
8	Neoplan MMC ohne BT	7 620 350 016	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	21.02.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 586	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
9	MAN MMC mit BT	7 620 350 017	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	21.02.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 587	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
10	MAN MMC ohne BT	7 620 350 018	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	21.02.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 588	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
11	MAN MMT	7 620 000 066	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 2	22.08.2013	---	
		AT-Gerät 7 620 900 589	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein		Geänderte SW, nicht EMV- relevant Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---



Nr.	Name	Typnummer	Funktionen	Geprüft	Prüfberichte Schaltbilder, Layouts, Bestückungspläne,	Datum des Antrags	Prod. ein- ge- stellt
12	MAN MMT	7 620 000 067	Navigationsgerät	Nein	Stellungnahme Nr.: 142451 der PHOENIX TESTLAB GmbH	25.04.2014	---
		AT-Gerät 7 620 900 633	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Wie Nr. 11 Geänderte SW, nicht EMV- relevant		
				Nein	Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
13	MAN MMT	7 620 000 068	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 11	25.04.2014	---
		AT-Gerät 7 620 900 634	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Geänderte SW, nicht EMV- relevant		
				Nein	Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
14	MAN MMT Coach	7 620 350 019	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	25.04.2014	---
		AT-Gerät 7 620 900 641	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Geänderte SW, nicht EMV- relevant		
				Ja	Prüfbericht: 150605 der PHOENIX TESTLAB GmbH	10.03.2015	---
					Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609		
15	MAN MMT Coach	7 620 350 020	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 3	25.04.2014	---
		AT-Gerät 7 620 900 642	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Geänderte SW, nicht EMV- relevant		
				Nein	Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
16	Scania TIP	7 620 000 057	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 1	25.04.2014	---
		AT-Gerät 7 620 900 635	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Geänderte SW, nicht EMV- relevant		
				Nein	Alternative Laufwerke hinzu: CD-Drive: 8 638 813 513 Sammelnummer: 8 638 813 609	10.03.2015	---
17	DAF MMT	7 620 000 099	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 4	10.03.2015	---
		AT-Gerät 7 620 900 661	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Geänderte SW, nicht relevant für EMV.		
18	Scania TIP	7 620 000 058	Navigationsgerät	Nein	Wie Nr. 16	10.03.2015	---
		AT-Gerät 7 620 900 662	Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.		Geänderte SW, nicht relevant für EMV.		

R10 056573, Erw. 07

Nr.	Name	Typnummer	Funktionen	Geprüft	Prüfberichte Schaltbilder, Layouts, Bestückungspläne,	Datum des Antrags	Prod. ein- ge- stellt
19	Scania TIP	7 620 000 059 AT-Gerät 7 620 900 697	Navigationssystem Siehe Punkt 0 des Beschreibungs- bogens.	Nein	Prüfbericht: E170889D1 der PHOENIX TESTLAB GmbH Wie Nr. 18 mit CD-Drive 8 638 813 513 als Standardlaufwerk	09.05.2017	---

Änderungsstand 001

Gerät Nr. 4 kommt neu hinzu.

Änderungsstand 002

Geräte Nr. 5 bis Nr. 10 kommen neu hinzu.

Nur Änderung der EOL-Programmierung/Software. Die Änderung ist nicht relevant für die EMV.

Änderungsstand 003

Gerät Nr. 11 kommt neu hinzu.

Gerät Nr. 4 Alternative Leiterplatte hinzu, Änderung ist nicht relevant für die EMV.

Bei diesem Änderungsstand wurde von UNECE-Regelung Nr. 10 (Revision 3) auf UNECE-Regelung Nr. 10 (Revision 4) gewechselt.

Änderungsstand 004

Geräte Nr. 12 bis Nr. 16 kommen neu hinzu. Es wurden Softwareänderungen (ohne EMV-Relevanz) an bestehenden Geräten vorgenommen.

Änderungsstand 005

Inhaltsverzeichnis dieses Beschreibungsbogen um die vorherigen Teile ergänzt und Nummerierung angepasst.

Alternative CD-Laufwerke bei Gerät Nr. 1-16 hinzu.

Gerät Nr. 17 und Nr. 18 kommen neu hinzu.

Änderungsstand 006

Maginale Layout-Anpassung der Schalterplatten (8 638 511 945), Änderung hat keine EMV-Relevanz.

Redaktionelle Änderung: Gerät Nr. 3 mit Switch-PCB 8 638 511 945 ausgestattet und nicht mit: Switch-PCB 8 638 501 945.

Die bisherige Fertigungsstätte Robert Bosch Car Multimedia GmbH, Robert-Bosch-Str. 200, 31139 Hildesheim, entfällt.

Änderungsstand 007

Gerät Nr. 19 (wie Gerät Nr. 18, jedoch mit CD-Drive 8 638 813 513 als Standardlaufwerk) kommt neu hinzu.

Es wird von der Änderungsserie 04 der UNECE-Regelung Nr.10 auf die Änderungsserie 05 gewechselt.


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING/ **ET** EU VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉG NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVAR SERKLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis,/ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit,/ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto,/ **LT** Mes atsakingai pareiškiamė, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taht ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto,/ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan,/ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	Scania TIP
---	-------------------



Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařizení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlvarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcții/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar / **NO** Funksjoner

Bluetooth®, GPS, Tuner

Other accessories

EN Zubehör/ **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie/ **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

1941

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

12.11

Notified body
DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynnt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan
PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number:17-111320 Date: 2017-06-14

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht:/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes:/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας:/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита:/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost:/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse:/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele:/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad:/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla:/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite:/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek:/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione:/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus:/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām:/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-reqwiziti neċessarji meħtieġa:/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen:/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymagania dotyczące bezpieczeństwa:/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais:/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție:/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning:/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam:/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť:/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur:/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv
(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)

The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju skladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykđant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: G0M-1112-1627-SEO001X-V01 *** Safety.pdf	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: 7620000074_hel_42 *** mit_BT.pdf	3.1a
EN 55020:2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement; Report: S2241_CE EMC 0.pdf Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 301 489-17 V3.2.0	ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 17: Specific conditions for Broadband Data Transmission Systems; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU Report: U4137_CE EMC 0 signed.pdf Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE_EMC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b



Standard	Title	Article
EN 301 489-19 V2.1.0	Electro-magnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 19: Specific conditions for Receive Only Mobile Earth Stations (ROMES) operating in the 1,5 GHz band providing data communications and GNSS receivers operating in the RNSS band (ROGNSS) providing positioning, navigation, and timing data Report: U4137_CE EMC_0_signed.pdf Report: G0M-1112-1627-ES02-V01 *** CE EMC Test 33-50 + 53-66.pdf	3.1b
EN 300 440 V2.1.1	Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Short range devices; Radio equipment to be used in the 1 GHz to 40 GHz frequency range; Part 2: Harmonized EN covering the essential requirements of article 3.2 of the R&TTE Directive Report: G0M-1112-1627-ES03-V01 *** Radio Test 51-52+68-76.pdf	3.2
EN 300 328 V2.1.1	Wideband transmission systems; Data transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band and using wide band modulation techniques; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4137_CE_RADIO_0.pdf Report: G0M-1112-1627-ES03-V01 *** Radio Test 51-52+68-76.pdf	3.2
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4137_CE_RADIO_0.pdf	3.2

Assessment	Risk_Assessment_RED_***_s.pdf
------------	-------------------------------

Hildesheim, 2017-06-21

Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel

 Dr. Sven Ost
Executive Vice President


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRING/ **ET** ELI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARSEKTLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis./ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit./ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto./ **LT** Mes atsakingai pareiškiame, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taht ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto./ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkrar vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan./ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modellnavn	Scania Medium BT

Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařízení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcții/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar / **NO** Funksjoner

Bluetooth[®], CD Drive, Tuner (AM, FM)

Other accessories

EN Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Ħardwer/ **NL** Hardware-versie / **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

5.0

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

1009

Notified body
DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynnt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan
PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany
EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number: 17-111318-01 Date: 2017-06-14

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht;/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes;/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας;/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита;/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost;/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse;/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele;/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad;/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla;/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite;/ **HU** rendeltetésszerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek;/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione;/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus;/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām;/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiżiti neċessarji mehtieġa;/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen;/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymogi dotyczące bezpieczeństwa;/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais;/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție;/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning;/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam;/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť;/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur;/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)

The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

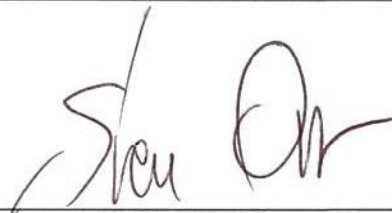
DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju sukladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelőség értékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykdant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: Encrypted_G0M20911-2700-L LVD-Report.pdf	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Report_Health_Scania_BT_NF.pdf	3.1a
EN 55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: U4138_CE EMC_0.pdf Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 301 489-17 V3.2.0	ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 17: Specific conditions for Broadband Data Transmission Systems; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.1(b) of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE EMC_0.pdf Report: G0M20911-2700-E-16 rev.Jan10.pdf	3.1b

Standard	Title	Article
EN 300 328 V2.1.1	Wideband transmission systems; Data transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band and using wide band modulation techniques; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE_RADIO_0.pdf Report: G0M20911-2700-T-45 Radio Test Report Scania.pdf	3.2
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE_RADIO_0.pdf	3.2

Assessment	Assessment Report_Scania_MP88_and_BT_2017_12_07 Assessment_Scania_Med_BT_2016_04_21_A.pdf Risk_Assessment_RED_Scania NF_2017_06_13_s.pdf
-------------------	---

Hildesheim, 2017-12-08

Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel


 Dr. Sven Ost
Executive Vice President


EU-DECLARATION OF CONFORMITY

DE EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG/ **FR** DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/ **EL** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ/ **BG** ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ/ **CS** ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ/ **DA** EU-OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRING/ **ET** ELI VASTAVUSDEKLARATIOON/ **ES** DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD/ **FI** EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS/ **HR** EU IZJAVA O SUKLADNOSTI/ **HU** EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT/ **IT** DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE/ **LT** ES ATITIKTIES DEKLARACIJA/ **LV** ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA/ **MT** STQARRIJA TAL-U. E. TA' KONFORMITÀ/ **NL** EU-CONFORMITEITSVERKLARING/ **PL** DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE/ **PT** DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE/ **RO** DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE/ **SV** EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE/ **SL** EU IZJAVA O SKLADNOSTI/ **SK** ES VYHLÁSENIE O ZHODE/ **IS** ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING/ **NO** EU-SAMSVARSEKTLÆRING

Robert Bosch
Car Multimedia GmbH
Postfach
31132 Hildesheim
Visitors:
Robert-Bosch-Straße 200
31139 Hildesheim
Tel +49 5121 49-0
www.bosch.com

We declare under our sole responsibility that our product,

DE Wir erklären hiermit in alleiniger Verantwortung, dass unser Erzeugnis./ **FR** Nous prenons l'entière responsabilité de déclarer que notre produit./ **EL** Με την παρούσα δηλώνουμε αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν μας/ **BG** Ние декларираме с това, с пълна отговорност, че нашият продукт/ **CS** Tímto prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že náš výrobek/ **DA** Som eneansvarlige erklærer vi hermed, at vores produkt/ **ET** Me kinnitame ja kanname ainuisikulist vastutust, et meie toode/ **ES** Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que nuestro producto/ **FI** Vakuutamme täten omalla vastuullamme, että tuotteemme/ **HR** S punom odgovornošću izjavljujemo kako naš proizvod/ **HU** Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy termékünk, a(z)/ **IT** Dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il nostro prodotto./ **LT** Mes atsakingai pareiškiame, kad mūsų gaminys/ **LV** Mēs, saskaņā ar savu atbildību, atzīstam, ka mūsu izstrādājums/ **MT** Niddikjaraw taht ir-responabbiltà assoluta tagħna li l-prodott tagħna/ **NL** Hierbij verklaren wij onder onze exclusieve verantwoordelijkheid dat ons product/ **PL** Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że nasz produkt/ **PT** Declaramos sob a nossa responsabilidade exclusiva que o nosso produto./ **RO** Prin prezenta declarăm pe proprie răspundere, că produsul nostru/ **SV** Härmed försäkras vi på eget ansvar att vår produkt/ **SL** S tem v ekskluzivni odgovornosti izjavljamo, da naš proizvod/ **SK** Týmto vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že náš výrobok/ **IS** Við lýsum því hér með yfir með fullri eigin ábyrgð að varan./ **NO** Vi erklærer hermed på eget ansvar at produktet vårt

Model name	
DE Modellname / FR Nom du modèle/ EL Όνομα μοντέλου/ BG Име на модел/ CS Název modelu/ DA Modelnavn/ ET Mudel nimi/ ES Nombre del modelo/ FI Mallin nimi/ HR Naziv modela/ HU Modellnév/ IT Nome del modello/ LT Modelio pavadinimas/ LV Modeļa nosaukums/ MT Isem tal-mudell/ NL Modelnaam/ PL Nazwa modelu/ PT Nome do modelo/ RO Denumirea modelului/ SV Modellnamn/ SL Ime modela/ SK Názov modelu/ IS Heiti gerðar/ NO Modelnavn	Scania MP 88 Medium

Type of device

DE Geräteart/ **FR** Type d'appareil/ **EL** Τύπος συσκευής/ **BG** Вид на уреда/ **CS** Typ zařízení/ **DA** Enhedstype/ **ET** Seadme tüüp/ **ES** Tipo de dispositivo/ **FI** Laitetyyppi/ **HR** Vrsta uređaja/ **HU** Készüléktípus/ **IT** Tipo di dispositivo/ **LT** Įrenginio tipas/ **LV** Ierīces veids/ **MT** Tip ta tagħmir/ **NL** Type apparaat/ **PL** Typ produktu/ **PT** Tipo de equipamento/ **RO** Tipul de aparat/ **SV** Typ av enhet/ **SL** Tip naprave/ **SK** Typ zariadenia/ **IS** Tegund tækis/ **NO** Type enhet

Car stereo head unit

DE Autoradio/ **FR** Autoradio/ **EL** Κεντρική μονάδα στερεοφωνικού ηχοσυστήματος αυτοκινήτου/ **BG** Радио за автомобил/ **CS** Autorádio/ **DA** Bilradio/ **ET** Auto stereo-juhtseade/ **ES** Radio del coche/ **FI** Autoradio/ **HR** Automobilski radiouređaj/ **HU** Autórádió/ **IT** Autoradio/ **LT** Automobilio stereofoninė įranga/ **LV** Automašīnas stereo audio atskaņotājs/ **MT** Unità tal-kappa tal-istereo tal-vettura/ **NL** Autoradio/ **PL** Radio samochodowe/ **PT** Autorrádio/ **RO** Radio auto/ **SV** Bilradio huvudenhet/ **SL** Avtoradio/ **SK** Autorádio/ **IS** Bílútlarp/ **NO** Bilstereo

Features

DE Funktionen/ **FR** Fonctions/ **EL** Λειτουργίες/ **BG** Функции/ **CS** Funkce/ **DA** Funktioner/ **ET** Funktsioonid/ **ES** Funciones/ **FI** Toiminnot/ **HR** Funkcije/ **HU** Funkciók/ **IT** Funzioni/ **LT** Savybės/ **LV** Funkcijas/ **MT** Karatteristiċi/ **NL** Functies/ **PL** Funkcje/ **PT** Funções/ **RO** Funcții/ **SV** Funktioner/ **SL** Funkcije/ **SK** Funkcie/ **IS** Eiginleikar / **NO** Funksjoner

CD Drive, Tuner (AM, FM)

Other accessories

EN Zubehör / **FR** Accessoires/ **EL** Παρελκόμενα/ **BG** Принадлежности/ **CS** Příslušenství/ **DA** Tilbehør/ **ET** Lisatarvikud/ **ES** Accesorios/ **FI** Lisävarusteet/ **HR** Pribor/ **HU** Tartozékok/ **IT** Accessori/ **LT** Priedai/ **LV** Piederumi/ **MT** Aċċessorji/ **NL** Accessoires/ **PL** Akcesoria/ **PT** Acessórios/ **RO** Accesorii/ **SV** Tillbehör/ **SL** Pribor/ **SK** Príslušenstvo/ **IS** Fylgihlutir/ **NO** Tilbehør

Hardware version

DE Hardwarestand/ **FR** Version du matériel/ **EL** Έκδοση υλικού/ **BG** Версия на хардуера/ **CS** Verze hardwaru/ **DA** Hardware-version/ **ET** Riistvaraversioon/ **ES** Versión de hardware/ **FI** Laitteistoversio/ **HR** Verzija hardvera/ **HU** Hardver verzió/ **IT** Versione hardware/ **LT** Aparatinės įrangos versija/ **LV** Aparatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' Hardwer/ **NL** Hardware-versie / **PL** Wersja hardware/ **PT** Versão do hardware/ **RO** Versiunea hardware/ **SV** Maskinvaruversion/ **SL** Različica računalniške opreme/ **SK** Verzia hardvéru/ **IS** Útgáfa vélbúnaðar / **NO** Maskinwareversjon

5.0

Software version

DE Softwarestand/ **FR** Version du logiciel/ **EL** Έκδοση λογισμικού/ **BG** Версия на софтуера/ **CS** Verze softwaru/ **DA** Software-version/ **ET** Tarkvaraversioon/ **ES** Versión de software/ **FI** Ohjelmistoversio/ **HR** Verzija softvera/ **HU** Szoftver verzió/ **IT** Versione software/ **LT** Programinės įrangos versija/ **LV** Programmatūras versija/ **MT** Verżjoni ta' softwer/ **NL** Software-versie/ **PL** Wersja software/ **PT** Versão do software/ **RO** Versiunea software/ **SV** Programvaruversion/ **SL** Različica programske opreme/ **SK** Verzia softvéru/ **IS** Útgáfa hugbúnaðar / **NO** Programwareversjon

0615

Notified body
DE Notifizierte Stelle/ FR Service notifié/ EL Κοινοποιημένος οργανισμός/ BG Нотифициран орган/ CA Notifikovaný orgán/ DA Notificeret organ/ ET Teavitatud asutus/ ES Organismo notificado/ FI Ilmoitettu laitos/ HR Prijavljeno tijelo/ HU Bejelentett szervezet/ IT Organismo notificato/ LT Paskelbtoji įstaiga/ LV Pilnvarotā iestāde/ MT L-awtorità notifikata/ NL Ingelichte instantie/ PL Nazwa jednostki notyfikowanej/ PT Organismo notificado/ RO Autoritatea notificată/ SV Notificerat organ/ SL Notificirano mesto/ SK Notifikovaný orgán/ IS Tilkynnt stofa/ NO Teknisk kontrollorgan
PHOENIX TESTLAB GmbH Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany
EU Identification Number 0700 EU Type Examination Number: 17-111318_02 Date: 2017-06-14

when used as intended, complies with the following essential protection requirements:

DE bei bestimmungsgemäßer Verwendung den folgenden grundlegenden Schutzanforderungen entspricht;/ **FR** sous réserve d'utilisation conforme, remplit les exigences de protection essentielles suivantes;/ **EL** όταν χρησιμοποιείται με τον προβλεπόμενο τρόπο, ανταποκρίνεται στις παρακάτω βασικές απαιτήσεις προστασίας;/ **BG** при използване съгласно предназначението отговаря на следните основни изисквания за защита;/ **CS** odpovídá při správném použití následujícím základním požadavkům na bezpečnost;/ **DA** svarer til følgende grundlæggende beskyttelseskrav ved formålsbestemt anvendelse;/ **ET** otstarbekohasel kasutamisel vastab järgmistele olulistele kaitsenõuetele;/ **ES** en las condiciones previstas de utilización, cumple con los siguientes requisitos esenciales de seguridad;/ **FI** vastaa seuraavia perusluonteisia suojavaatimuksia, kun sitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisella tavalla;/ **HR** ako se koristi u skladu s namjenom, odgovara temeljnim zahtjevima zaštite;/ **HU** rendeltetés szerű használat esetén megfelel a következő alapvető védelmi követelményeknek;/ **IT** quando viene usato conformemente alla sua destinazione, soddisfa i seguenti requisiti essenziali di protezione;/ **LT** naudojant pagal paskirtį atitinka šiuos esminius apsaugos reikalavimus;/ **LV** lietojot atbilstoši paredzētajam, atbilst šādām būtiskajām aizsardzības prasībām;/ **MT** meta jintuża skont kif suppost, jkun konformi mar-rekwiziti neċessarji mehtieġa;/ **NL** bij gebruik volgens de beoogde toepassing voldoet aan de volgende fundamentele beveiligingseisen;/ **PL** o ile jest wykorzystany zgodnie z przeznaczeniem, spełnia następujące wymogi dotyczące bezpieczeństwa;/ **PT** quando utilizado em conformidade com o fim a que se destina, cumpre os seguintes requisitos de proteção essenciais;/ **RO** în cazul unei utilizări conforme cu destinația, corespunde următoarelor cerințe fundamentale de protecție;/ **SV** uppfyller följande grundläggande skyddskrav vid avsedd användning;/ **SL** pri uporabi, ki je skladna s predpisi, ustreza naslednjim osnovnim varnostnim zahtevam;/ **SK** zodpovedá pri správnom použití nasledujúcim základným požiadavkám na bezpečnosť;/ **IS** uppfyllir við rétta notkun eftirfarandi grundvallar öryggiskröfur;/ **NO** oppfyller følgende grunnleggende beskyttelseskrav ved bruk etter bestemmelsene:

**Directive
2014/53/EU**

DE Richtlinie / **FR** Directive/ **EL** Οδηγία/ **BG** Директива/ **CS** Směrnice/ **DA** Direktiv/ **ET** Direktiiv/ **ES** Directiva/ **FI** Direktiivi/ **HR** Smjernica/ **HU** Irányelv/ **IT** Direttiva/ **LT** Direktyva/ **LV** Direktīva/ **MT** Direttiva/ **NL** Richtlijn/ **PL** Dyrektywa/ **PT** Diretiva/ **RO** Directiva/ **SV** Direktiv/ **SL** Smernica/ **SK** Smernica/ **IS** Tilskipun/ **NO** Direktiv

(2014/53/EU; 2014/53/EL; 2014/53/UE; 2014/53/EC; 2014/53/EE; 2014/53/ES; 2014/53/EÚ)

The following standards were applied when carrying out the conformity assessment:

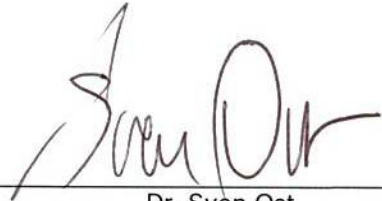
DE Es wurden zur Beurteilung der Konformität die folgenden Normen herangezogen:/ **FR** L'évaluation de conformité a été effectuée sur la base des normes suivantes:/ **EL** Για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης εφαρμόστηκαν τα παρακάτω πρότυπα:/ **BG** За оценка на съответствието са използвани следните норми:/ **CS** K posouzení shody byly použity následující normy:/ **DA** Der er benyttet følgende standarder til bedømmelse af konformiteten:/ **ET** Vastavushindamise läbiviimisel rakendati järgmisi standardeid:/ **ES** La evaluación de la conformidad se ha basado en las siguientes normas:/ **FI** Vaatimustenmukaisuuden arvioinnissa on sovellettu seuraavia standardeja:/ **HR** Pri ocjenjivanju sukladnosti primijenjene su sljedeće norme:/ **HU** A megfelelésértékeléséhez a következő szabványok kerültek alkalmazásra:/ **IT** Nelle procedure di valutazione della conformità sono stati applicati i seguenti principi:/ **LT** Vykdant atitikties vertinimą buvo taikomi šie standartai:/ **LV** Veicot atbilstības izvērtējumu, tika izmantoti šādi standarti:/ **MT** L-istandards li ġejjin kienu applikati waqt il-valutazzjoni ta' konformità:/ **NL** Ter beoordeling van de conformiteit zijn de volgende normen gehanteerd:/ **PL** Niniejsza deklaracja zgodności została wystawiona z uwzględnieniem następujących norm:/ **PT** As seguintes normas foram aplicadas para avaliação da conformidade:/ **RO** Pentru evaluarea conformității au fost utilizate următoarele norme:/ **SV** Följande standarder tillämpades för bedömning av konformiteten:/ **SL** Pri presoji skladnosti so bile izvedene naslednje norme:/ **SK** Na posúdenie zhody boli použité nasledujúce normy:/ **IS** Við samræmismatið var miðað við eftirtalda staðla:/ **NO** Følgende standarder er brukt for å vurdere konformiteten:

Standard	Title	Article
EN 60950-1:2006 +A11:2009+A1:2010 +A12:2011+AC:2011 +A2:2013	Information technology equipment Safety - Part 1: General requirements Report: Encrypted_G0M20911-2700-L LVD-Report.pdf	3.1a
EN 62479: 2010	Assessment of the compliance of low power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz) Report: Report_Health_Scania_NF.pdf	3.1a
EN 55020: 2007 + A11:2011	Sound and television broadcast receivers and associated equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55024:2010	Information technology equipment - Immunity characteristics - Limits and methods of measurement Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 55032:2015	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement Report: U4138_CE EMC_0.pdf Report: G0M20911-2700-E-16.pdf	3.1b
EN 303 345 V1.1.7	Broadcast Sound Receivers; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU Report: U4138_CE_RADIO_0.pdf	3.2

Assessment	Assessment Report_Scania_MP88_and_BT_2017_12_07 Assessment_Scania_Med_BT_2016_04_21_A.pdf Risk_Assessment_Scania NF_2017_06_13_s.pdf
-------------------	---

Hildesheim, 2017-12-08

Ersteller: CM/QMM2-
EMV-Dargel



Dr. Sven Ost
Executive Vice President